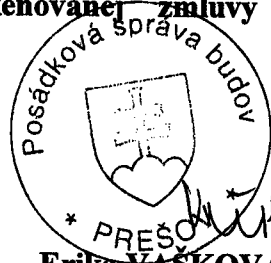


Doložka overenia totožnosti zmluvy s originálom

Svojim podpisom overujem totožnosť oskenovanej zmluvy č. 7SB-13-1/2008
s originálom.



Erika Vašková
Erika VAŠKOVÁ - OR PSB Prešov

9/108

POSÁDKOVÁ SPRÁVA BUDOV PREŠOV

Č. p.: PSB-13-81/2008

Prešov, 4. Júl 2008

Výtlačok číslo: 3

Počet listov : 3

Počet príloh : 2/1

Zmluva o dielo č. PSB-13-81/2008
uzatvorená podľa § 536 a násl. Obchodného zákonníka
/zákona č. 513/1991 Zb. v znení neskorších zmien a doplnkov/.

I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ: Slovenská republika - Ministerstvo obrany SR
 Posádková správa budov Prešov
 Sídlo: Čapajevova 38, 080 01 Prešov
 Zastúpený: Ing. Juraj SIDORJAK – riaditeľ
 IČO: 30845572
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica č. ú. : 7000172461/8180
 Osoba zodpovedná za plnenie zmluvne dohodnutých podmienok : z. Milan Zeleňák
 Telefón : 0960 525419 , 0960 524 254
 Fax/e-mail : 0960 524288 , juraj.sidorjak@mil.sk
 (ďalej len objednávateľ)

1.2 Zhotoviteľ: EL spol. s.r.o.
 Sídlo: Radlinského 17 A, 052 01 Spišská Nová Ves
 Zastúpený : Ing. Ľuboslav Blahut Csc
 IČO: 31652859
 DIČ : SK 202052891
 Zapísaný v: oddiel s.r.o. vložka číslo : 1470/V
 Bankové spojenie: VÚB Spišská Nová Ves č.ú : 172449592/0200
 Telefón /e – mail : 053/4424740 , elsro@elsro.sk
 (ďalej len zhotoviteľ)

Článok II. Predmet zmluvy

2.1 Predmetom zmluvy je „ Rozbor vzoriek pitnej vody a rozbor odpadových vôd pre objekty v správe PSB Prešov “ v rozsahu cenovej ponuky na akciu „Rozbor vzoriek pitnej vody a rozbor odpadových vôd pre objekty v správe PSB Prešov “ na základe zadávania zákazky s nízkou hodnotou podľa § 102 zákona č.25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní.



2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať rozbor vzoriek pitnej vody a rozbor odpadových vôd v zmysle platnej legislatívy .

A/ Rozsah rozborov a počet riadených odberov vzoriek pitnej vody .

Názov objektu	ročný počet vz. minimálnych rozborov *	Ročný počet vz. úplných rozborov za rok **
Kasárne SNP	1	1
Sokolovské kasárne	1	1
Dukelské kasárne	1	1
Budova mech. brigády	1	1
Voj. obvodový súd	1	0
Brigádne obväzisko	1	0
Posádkový klub	1	0
Strelnica Ruská s	1	0
RZ Makovica	1	0
ÚVS Prešov	1	1

- * **minimálny rozbor** pozostáva z ukazovateľov kvality pitnej vody podľa prílohy č. 2 k nariadeniu vlády č. 354/2006 Z. z. tabuľky č.2
- ** **úplný rozbor** pozostáva z ukazovateľov kvality pitnej vody podľa prílohy č. 1 a z rádiologických ukazovateľov k nariadeniu vlády č. 354/2006 Z. z.

B/ Rozsah rozboru odpadových vôd :

I./ Čistiareň odpadových vôd (ČOV) – Nižná Šebastova

Názov objektu	počet vz. za rok	požadované parametre
ČOV	2	pH, CHSK _{Cr} , BSK ₅ , NL, N-NH ₄ , N-NO ₃ , P-PO ₄ , Ncelk Pcelk

II./ Rozbor odpadových vôd zaústených do verejnej kanalizácie

Názov objektu	počet vz. za rok	požadované parametre
Sokolovské kasárne	4	pH, CHSK _{Cr} , BSK ₅ , NL, N-NH ₄ , N-NO ₃ , P-PO ₄ , Ncelk Pcelk
Dukelské kasárne	2	

- Sokolovské kasárne Čapajevova 38 Prešov b.č.5 zaústenie do verejnej kanalizácie
b.č.1 zaústenie do verejnej kanalizácie
- Dukelské kasárne Lesík Delostrelcov 1 Prešov b.č.3 zaústenie do verejnej kanalizácie
Rozsah rozborov a spôsob odberov bude upresňované jednotlivými objednávkami .

Článok III. Čas plnenia

3.1. Zhotoviteľ zrealizuje práce uvedené v bode 2.1. v termíne od 1.8.2008 do 31.12.2008 v mesiacoch august a október 2008



3.2 Objednávateľ sa zaväzuje, že dokončené dielo prevezme a zaplatí za jeho zhotovenie podľa dohodnutú cenu.

Článok IV. Cena

- 4.1 Cena za zhotovenie predmetu zmluvy v rozsahu bodu 2.1 tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov ako maximálna a neprekročiteľná a zodpovedá cenovej ponuke, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o dielo (Príloha č.1).
- 4.2 V cene diela sú zahrnuté aj náklady na dopravu, naloženie, presuny súvisiace s predmetom diela, ktoré sú zabezpečované zhotoviteľom.
- 4.3 Cena za zhotovenie diela podľa čl.II je:
- | | |
|----------------|-----------------|
| Cena bez DPH : | 95 680,00,- Sk |
| DPH : | 18 179,20,- Sk |
| Cena s DPH : | 113 859,20,- Sk |
- Slovom : Stotrinásťtisícosemstopädesiatdeväť20/100slovenských korún

Článok V. Platobné podmienky

- 5.1 Platba za vykonané dielo bude realizovaná po ukončení prác a podpísaní preberacieho protokolu na základe faktúry – daňového dokladu, ktorý zhotoviteľ doručí objednávateľovi do 7 dní od podpísania preberacieho protokolu.
- 5.2 Každý daňový doklad musí spĺňať náležitosti o dani z pridanej hodnoty a ďalej musí obsahovať:
- označenie, že ide o faktúru
 - IČO oboch zmluvných strán, IČ DPH zhotoviteľa
 - DIČ zhotoviteľa
 - obchodné meno a sídlo zhotoviteľa
 - obchodné meno a sídlo objednávateľa
 - číslo dokladu
 - názov, miesto a množstvo plnenia
 - číslo zmluvy (vrátane platných dodatkov)
 - deň vystavenia faktúry
 - dátum dodania
 - termín splatnosti faktúry
 - formu úhrady
 - sumu k úhrade
 - meno, podpis a telefonické spojenie zodpovedného pracovníka vystavovateľa faktúry
 - pečiatku vystavovateľa faktúry
 - bankové spojenie
- 5.3 Zhotoviteľ k faktúre doloží protokoly o analýze vzoriek.
- 5.4 Objednávateľ je oprávnený pred uplynutím lehoty splatnosti vrátiť zhotoviteľovi bez zaplatenia faktúru, ktorá neobsahuje niektorú náležitosť alebo má iné chyby v obsahu a vo vrätenej faktúre ich musí vyznačiť. Zhotoviteľ je povinný faktúru opraviť a vyhotoviť novú.



- 5.5 Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť pôvodná lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti faktúry, začne plynúť odo dňa doručenia objednávateľovi. Splatosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi.
- 5.6 Sumu fakturovanú za práce, ktoré zhotoviteľ nevykonal alebo vykonal bez príkazu objednávateľa alebo rozdielne od dohodnutých zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.
- 5.7. Zhotoviteľ zašle daňový doklad (faktúru) k preplateniu na adresu:

Posádková správa budov Prešov
Čapajevova 38
080 01 Prešov

Článok VI. Podmienky vykonania diela

- 6.1 Zhotoviteľ zabezpečí na svoje náklady dopravu a skladovanie zariadenia a montážneho materiálu a ich presun na montážne pracovisko.
- 6.2 Zhotoviteľ bude pri plnení predmetu tejto zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou. Zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzne zákony, predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy. Zhotoviteľ sa bude riadiť pokynmi objednávateľa, zápismi a dohodami oprávnených pracovníkov zmluvných strán.
- 6.3 Objednávateľ bude vykonávať kontrolu nad realizáciou diela a nad dodržiavaním zmluvných podmienok. Výkonom dozoru za objednávateľa sa poveruje z. Milan Zelenák ☎ 0960 52 4254

Článok VII. Sankčné ustanovenia

- 7.1 Ak je zhotoviteľ v omeškani s realizáciou diela uvedeného v čl. II tejto zmluvy, podľa dohodnutého termínu je povinný zaplatiť objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0.05 % z ceny diela, za každý deň omeškania.
- 7.2 Ak je objednávateľ v omeškani s úhradou faktúry je povinný zaplatiť zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej sumy za každý deň omeškania.
- 7.3 Dohodnuté zmluvné pokuty a úroky povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

Článok VIII. Osobitné ustanovenia

- 8.1 Zhotoviteľ prehlasuje, že má oprávnenie vykonávať práce, uvedené a vymedzené v predmete tejto zmluvy v bode 2.1 a predložil objednávateľovi písomne všetky platné podklady potrebné pre uzatvorenie tejto zmluvy.
- 8.2 Zhotoviteľ bude realizovať dielo v dňoch pondelok až piatok v dobe od 7,00 hod. do 15.00 hod.
- 8.3 Vlastnícke právo k celému predmetu zmluvy a nebezpečenstvo škody na ňom prechádzajú zo zhotoviteľa na objednávateľa až po jeho zaplatení.
- 8.4 Zhotoviteľ nesmie zadať predmet plnenia ako celok inému subjektu.
- 8.5 Práva a povinnosti v tejto zmluve výslovne neupravené budú zmluvnými stranami riešené v zmysle Obchodného zákonníka a predpisov s ním súvisiacimi a platným právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 8.6 Zhotoviteľ predloží pre potreby zabezpečenia vstupu do objektu pred zahájením prác objednávateľovi zoznam pracovníkov a motorových vozidiel, ktorý bude obsahovať čísla občianskych preukazov a bydlisko pracovníkov, typy a evidenčné čísla motorových vozidiel.



~~Cenová ponuka~~
Článok IX. Záverečné ustanovenia

- 9.1 Zmeny tejto zmluvy je možné vykonať len písomne formou dodatkov a potvrdením oboma zmluvnými stranami.
- 9.2 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami.
- 9.3 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch. Tri rovnopisy obdrží objednávateľ a jeden zhotoviteľ.
- 9.4 Zmluvné strany si finančné náležitosti vysporiadajú pred ukončením vzťahu. V prípade ak v rámci zmluvného vzťahu medzi stranami dôjde k sporu, tento sa bude prednostne riešiť rokovaním (dohodou). V prípade neukončenia a nevyjasnenia sporu, dotknutá strana má právo vec riešiť súdnou cestou.
- 9.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že urobili tento právny úkon slobodne, vážne, bez nátlaku a ako prejav súhlasu s celým obsahom zmluvy, ju podpísali.

Článok X. Prílohy

Príloha č. 1 - Cenová ponuka

Príloha č. 2 - Oprávnenie na činnosť

V Prešove, dňa: 21.7.2008

V Spišskej Novej Vsi, dňa: 21.7.2008


Objednávateľ
Ing. Juraj SIDORÁK
riaditeľ

EL spol. s r.o.
Radlinského 17A/1575
052 01 Spišská Nová Ves ©

Zhotoviteľ
Ing. Ľuboslav Blahut
štatutár



Cenová ponuka

Príloha č.1

Rozsah rozborov a počet vzoriek pitnej vody:

Názov objektu	Minimálny rozbor pitnej vody 1)				Úplný rozbor pitnej vody 2)			
	Rok 2008				Rok 2008			
	Ročný počet vzoriek	Cena za jeden rozbor bez DPH	Cena spolu bez DPH	Realizácia v mesiaci	Ročný počet vzoriek	Cena za jeden rozbor bez DPH	Cena spolu bez DPH	Realizácia v mesiaci
Kasárne SNP	1	2000	2000	august	1	12250	12250	november
Sokolovské kasárne	1	2000	2000	august	1	12250	12250	november
Dukélské kasárne	1	2000	2000	august	1	12250	12250	november
Mechaniz. brigáda	1	2000	2000	august	1	12250	12250	november
Voj. obvodový súd	1	2000	2000	august	0	12250	0	
Brigádne obväzisko	1	2000	2000	august	0	12250	0	
Posádkový klub	1	2000	2000	august	0	12250	0	
Štrelnica Ruská N.V.	1	2000	2000	august	0	12250	0	
RZ Makovica	1	2000	2000	august	0	12250	0	
UVS Prešov	1	2000	2000	august	1	12250	12250	november
Cena spolu			20 000				61 250	

1) minimálny rozbor pozostáva z ukazovateľov kvality pitnej vody podľa prílohy č.2 k nariadeniu vlády č.354/2006 Z.z. tabuľka č.2

2) úplný rozbor pozostáva z ukazovateľov kvality pitnej vody podľa prílohy č.1 a radiologických ukazovateľov k nariadeniu vlády č.354/2006 Z.z.

Rozbor odpadových vôd z čističky odpadových vôd

Názov objektu	Rok 2008			
	Ročný počet vzoriek	Cena za jeden rozbor bez DPH	Cena spolu bez DPH	Realizácia v mesiaci
COV	2	2886	5 772	august, november

Požadované parametre pri rozbere (pH, CHSKcr, BSK5, NL, N-NH4, N-NO3, P-PO4, Ncelk, Pcelk)

Rozbor odpadových vôd zaustených do verejnej kanalizácie

Názov objektu	Rok 2008			
	Ročný počet vzoriek	Cena za jeden rozbor bez DPH	Cena spolu bez DPH	Realizácia v mesiaci
Sokolovské kasárne	4	1443	5772	august, november
Dukélské kasárne	2	1443	2886	august, november
Cena spolu			8 658	

Požadované parametre pri rozbere (pH, CHSKcr, BSK5, NL, N-NH4, N-NO3, P-PO4, Ncelk, Pcelk)

Celkové náklady za rok 2008

Druh služby	Cena spolu bez DPH
Minimálny rozbor pitnej vody 1)	20 000,00
Úplný rozbor pitnej vody 2)	61 250,00
Rozbor odpadových vôd z čističky odpadových vôd	5 772,00
Rozbor odpadových vôd zaustených do verejnej kanalizácie	8 658,00
Cena spolu bez DPH	95 680,00
DPH 19 %	18 179,20
Cena s DPH	113 859,20

